

UN RACCONTO

Processo in America

di SILVIO MICHELI

Finì come sempre sul mare. Sbarcaro e dicevo che era l'ultima volta. Lo dicevo in casa, lo dicevo a me stesso e non stavo con le mani in mano, a terra. Ma i quattro soldi di paga finivano ogni volta alla stessa maniera, stanco di sempre elemosinare un lavoro diverso al cancello dei cantieri e di sogliare in sogliare per le vie della città. Quindi finiva da Padellino e finiva per ritornare agli sfrutti del mare. Non più, meno come da ragazzo, quando i nostri dicevano così la vita e non c'è niente da fare.

A me non andava più ricordare certe cose. Perché ognuno non dovrebbe fare quello che sente di fare? mi ripeteva. Guardavo mia moglie, guardavo mio figlio e mia figlia e mi accorgevo di ripetere loro le stesse parole di mio padre e di mio nonno. Quella non andava più, soprattutto. Quindi venivo catturato, battevo i pugni sul tavolo, dicevo parole senza senso così come la colpa fosse stata di mia moglie e io ce l'avevo con loro, coi due bimbi che mi guardavano attaccati alle gambe di mia moglie. Avevano paura di me, alla stessa maniera di come io avevo paura di mio padre. Niente cambiava dunque. Ci pensavo e mi sentivo un nodo alla gola, non il pianto, non la bile, il silenzio, ma la paura. La paura della fame; quindi ritornavo da Padellino e ritornavo agli sfrutti del mare.

Ecco perché in mare non aprivo mai bocca: mi dicevano Pesciolino. Credevano avessi delle grandi idee per il capo e facessi il difficile. Non si accorgevano che dopo un mese venivano muti anche loro, appoggiati a murata e gli occhi fissi in un punto come dovevano vederselo qualcosa o inseguissero qualcosa, qualcosa di non giusto cecassero tra cielo e mare. Si partiva che Padellino diceva sempre: paura che questo sia l'ultimo viaggio. Le cose prendevano infatti una brutta piega, mancava il lavoro. Mancava nei cantieri e mancava negli stabilimenti, sarebbe mancato anche sul mare. Si stava zitti anche per questo. Si pensava a casa, non più per ribellarsi alla moglie e i ragazzi, ma per correre da Padellino per quei quattro soldi e la paura dell'ultimo viaggio.

Quando si scendeva a terra andavo anch'io con la ciurma, così la vita, bere e donne, cinema, locali e porti stranieri si somigliano tutti, ci s'intende a gesti. Io pensavo all'America. Sarei ritornato un giorno, non ricco, con quel tanto da mettere su un negozio. Agnelli, avrei scritto, avrei pazienza per qualche anno e vedrai. Ci pensavo. Si viaggiava da quella parte e io guardavo l'orizzonte come un gabbiano che sente terra. Mi ricordo, in quei giorni guardavo non tutti l'orizzonte e io avevo paura che mi legessero dentro. Sbarcai e chi s'è visto s'è visto. L'America è piena di italiani, mi dicevo, basta trovarsi subito un lavoro. Ma non si trovava. Mi dicevano: non si trova. Ma ne andavo per quelle strade piene di gente, ma nessuno badava al mio sacco sulle spalle, ai miei abiti, al mio accento. A New York basta farci l'occhio, tutto il mondo è paese, ero contento. Tanto contento quel giorno, ma la notte con tutte quelle luci c'era da perdere il capo. Cercavo la vie più buie e sporche senza mai vedere di guardare in faccia la gente. Ma ben trovai infatti uno della campagna lucchese, anche il padrone era lucchese, mi dissero subito povero matto. Certo volevano farmi paura o burlarsi di me con la storia che ormai l'America non era più quella di una volta dove bastava tirarsi su le maniche per ammucchiare quattrini, eccetera. Mi dissero degli scioperi, dissero di aver occhio a parlare di politica e a camminare così vestito per certe strade. Conoscevo i lucchesi, si burlavano certo di me.

Ritornai lì tre mesi dopo e mi dissero subito: che cosa ti dicevano? Chiesi se avevano bisogno di me, magari per lavare i piatti, scossero il capo. Tanto tanto se avessi avuto le carte in regola, un posto come facchino nella ditta vicina me l'avrebbero dato. Scarcavo infatti quando in un posto, quando in un altro. Correvo subito appena vedevo fermarsi un camion pieno di merce, ma non riuscivo mai a cavarmi più di un pezzo di pane. Allora sono capizzato in una pasticceria e poi come sgattero in un albergo. Dove per via del padrone, dove per via della paga, mi trovavo sempre in cerca di lavoro. Giravo per le strade più buie e sporche e non pensavo più a New York, pensavo a casa mia. Eppure volevo guadagnare a tutti i costi. Sono finito da un falegname, poi da un verniciatore. Davanti ai grandi stabilimenti, spesso trovavo lunghe file in cerca di lavoro. Mi pareva di cascare dalle nuvole a pensare all'America così. Alle sere mi spingeva fino all'angolo di una bella via da cui scorgevo i 102 piani dell'Empire State Building. Non riuscivo mai a levarmi da dosso tutto il rumore di quella città e tuttavia mi pareva di esserci sempre vissuto; addirittura mi sorprendeva spesso a ripetere come un'automatista, le parole: United Cigar, Café, Drug-store. Mi dicevo sempre a dormire in una locanda di legno — dietro l'enor-



CECILIA AUBRY ha ricevuto in leggero anticipo il suo nuovo di Pasqua. Ecco la graziosa attrice felice di aver trovato anche la sorpresa: due del pulcin che essa ha accolto assai festosamente

IL NUOVO VOLTO DELL'UNGHERIA

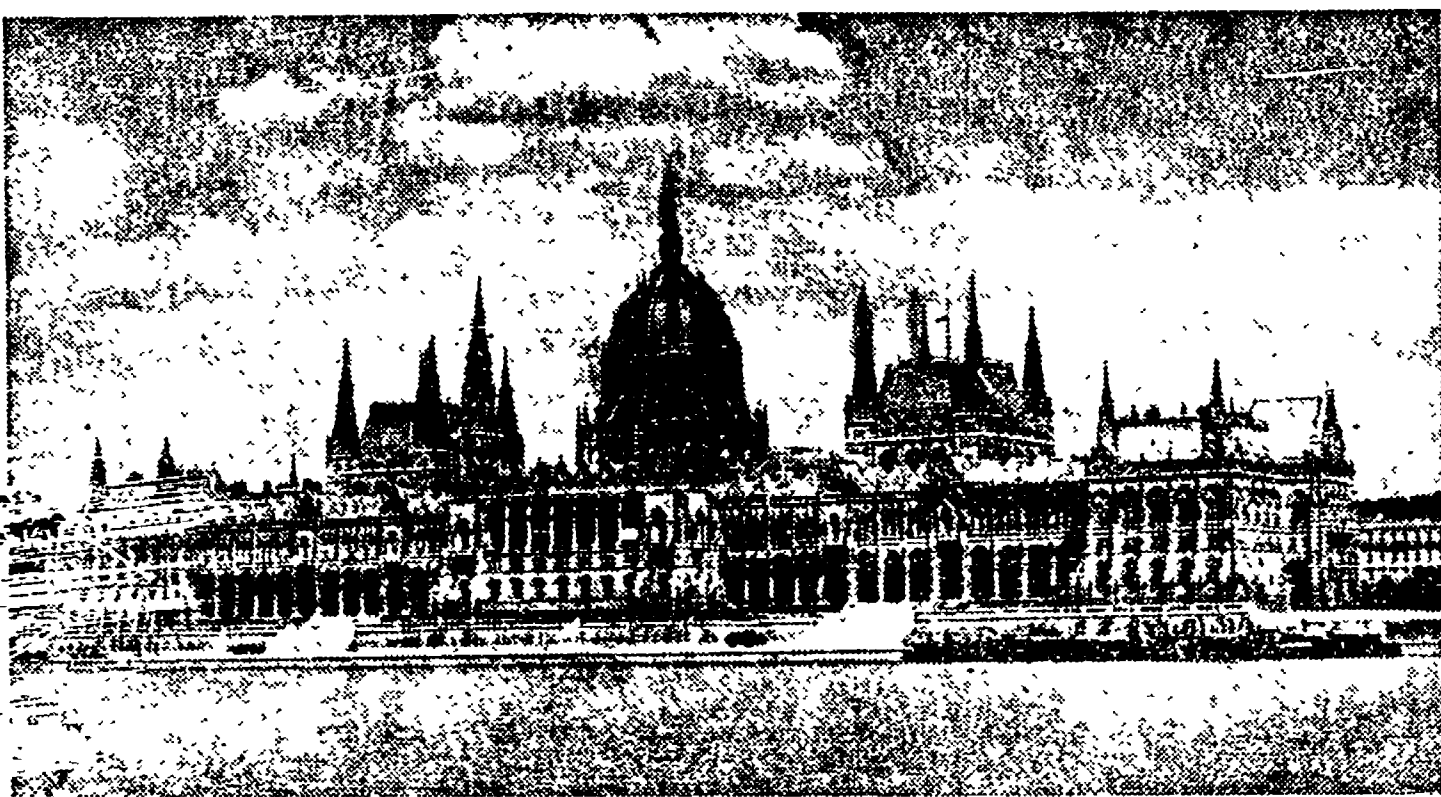
Un fiore e un bicchiere di tokai sotto la cupola del Parlamento

Dove una volta si riunivano gli oppressori del popolo magiaro - Arrivano gli stakanovisti - Giovialità di Rakosi - Si canta la "Marsigliese"

Non c'è nulla che rappresenti l'antica Ungheria meglio di questo Parlamento solenne dove non era mai entrato, prima dell'instaurazione della democrazia popolare, un autentico rappresentante del popolo.

La sorte degli operai e dei contadini vi si decideva senza che questi potessero intervenire ed il Parlamento non era tale che di nome. Un luogo misterioso e tenuto dove si riunivano per trattare, tra loro, del loro affare alcuni funzionari col loro uomini, un luogo misterioso e tenuto che, nella sua ignoranza e umiltà d'uomo ancora ignaro della sua funzione, lavoratore ungherese considerava come il simbolo di un potere invincibile, destinato a sempre.

Conosco, così, essi, entravano per la prima volta nel Parlamento e li sentivano disorientati in mezzo a quello sfarzo insolente di ricchezza. Non era però il fasto del luogo che li sconcertava. Essi avevano imparato a sapere che i loro signori e padroni mettevano in mostra, di tanto in tanto, con compiacenza, i segni ben visibili della loro onnipot-



Un'entrata del Parlamento ungherese, che una volta ospitava i rappresentanti della reazione, mentre oggi accoglie i migliori esponenti delle classi lavoratrici

enza. Ma ciò che sentivano con più forza era il silenzio. Tutti questi uomini, queste forze d'oggi e di domani, che avevano speso di ricchezza e di sangue per la loro patria, erano colpevoli degli uomini, privi di grandezza, incapaci di disporre armoniosamente attorno a sé, per giorne, le ricchezze materiali di cui erano in possesso.

Gli operai ungheresi, entrando nel Parlamento, dopo un primo momento di stupore, hanno così condannato un'ultima volta, e definitivamente, se ce ne fosse stato bisogno, una classe vinta da tanto tempo dalla sua stessa decadenza in ogni campo, compreso quello della cultura e dell'arte.

Sebbene gli inviti fossero personali, c'era folla sotto l'immensa cupola e sullo scalone maestoso su cui erano allineati i soldati in gran uniforme. Il ministro dell'Interno e sua moglie facevano gli onori di casa. Piccoli gruppi si formavano e si disperdevano, salutavano, stupivano negli uni, curiosità negli altri. Gli stakanovisti sotto la luce intensa del riflettore avevano l'aspetto di un poco impacciato degli invitati che attendevano l'arrivo del loro ospite per abbandonarsi alla gioia. Un improvviso silenzio della folla verso la scalinata ci annuncia l'entrata

UN ARTICOLO DI ILIN

E' finito il tempo degli scienziati in poltrona

Oggi l'uomo può provocare benefiche inondazioni o spostare il corso dei venti - Un importante esperimento degli idrologi sull'Alma Ata

Osservare la natura è lo stesso che essere spettatori in un teatro. Ogni mattina si alza il sipario seminato di stelle e comincia una nuova azione. Come s'intitolerà lo spettacolo, oggi?

Semplicemente «Bel tempo» o «Tempesta con pioggia e grandine»?

Oppure la natura si dispone a mettere in scena una tragedia col titolo «Uragano» o «Inondazione»?

Di solito lo spettatore non si immischia in quello che accade sulla scena. Qualche volta vorrebbe avvertire l'assenza del pericolo cui va incontro, o informare l'elenco che non c'è assolutamente ragione di sfidare Onighin a duello.

Ma lo spettatore sa di essere «uno spettatore» e sa che il suo compito è di guardare e tacere.

Nel teatro della natura le regole sono diverse. Qui lo spettatore può essere anche «gista».

Lo scienziato infatti non solo osserva la natura ma interviene anche nell'azione e non di rado si sforza

di influenzare l'andamento della commedia per sapere quale sarà lo scioglimento dell'intreccio. Non sta più seduto in poltrona, ma va e viene sulla scena e fissa gli occhi anche fra le quinte.

Se lo scienziato vuol sapere che cosa succede quando si mettono insieme un metallo ed un acido, non aspetta più che la natura organizzi per lui lo spettacolo. Si dovrebbe aspettare troppo a lungo. E poi, chi sa se nel repertorio della natura esiste una simile commedia?

Lo scienziato oggi mette in scena lui stesso lo spettacolo: mette dei pezzetti di metallo in una provetta, aggiunge l'acido a gocce, e sta quindi a vedere che cosa succede. Così si comporta il chimico.

Ma come farà a cavarsela il meteorologo o l'idrologo? Questi scienziati non hanno a che fare con gocce di acido e grammi di sali, ma con nuvole e tempeste, fiumi e mari, oceani e continenti. L'idrologo non può, certo, cambiare i contorni degli oceani o spostare i continenti.

Pure, se non può mettere in scena il suo esperimento, lo può sempre immaginare.

Una volta il meteorologo Voikov voleva sapere che cosa sarebbe successo del clima se i monti e i continenti non fossero stati distribuiti così come sono nella realtà.

Chiamò in aiuto l'immaginazione e rappresentò a se stesso il continente polare, come se da tutte le parti fosse circondato da alte montagne. Attraverso il dorso montuoso, egli pensò, i venti marini lascerebbero sul versante meridionale tutta l'umidità. Nell'interno del continente invece, il clima resterebbe secco, senza nuvole e senza venti. D'estate, durante il lungo giorno di sei mesi al polo, il sole riscalderrebbe fortemente l'aria e la terra poiché le montagne precluderebbero la via ai venti freddi dei mari.

Vuol dire che, se i continenti e le montagne fossero dislocati sulla terra diversamente da come sono, al polo non farebbe freddo, ma caldo.

Un simile gigantesco esperimento con trasloco di montagne e continenti non si potrebbe fare sulla natura. Ma esperimenti di entità minore gli scienziati li stanno già facendo.

Non molto lontano dall'Alma Ata, fra i monti, esiste in U.R.S.S. un osservatorio. Gli idrologi che lavorano in questo osservatorio aspettano da tempo che la natura portasse nella loro direzione un «Silevoi Potok» (violento torrente montano provocato dallo sgelo o da altri fenomeni atmosferici).

E' certamente duro stare ad aspettare il bel tempo sul mare. Ma anche più pesante è attendere un «Silevoi Potok» fra le montagne.

Ed ecco che gli idrologi cominciarono a pensare: perché non organizzare un piccolo «Silevoi Potok» artificiale?

Quando il «Silevoi Potok» viene a trovarsi sulla strada di città, provoca delle distruzioni enormi. La natura non conosce le regole del traffico stradale. Ma, creando artificialmente un «Silevoi Potok», si può dirigere il corso, in modo che il suo viaggio non si effettui in direzione di città, ma su strade meno pericolose.

Così gli idrologi cercarono, l'Alma Atina un canale, e nel canale individuavano il posto per una diga. Avevano infatti calcolato che, se si fosse potuto far entrare l'acqua del fiume nel canale, l'acqua sbarrata dalla diga si sarebbe sollevata ad un livello altissimo.

Una volta fatta solida la diga, l'acqua si precipiterebbe rapidamente nel canale, trascinando con sé pietre e terriccio. Si formerà così un torrente fangoso-pietroso, il quale non andrebbe a cascata, ma secondo un itinerario pred-posto. E gli speciali strumenti scientifici, sistemati anticipatamente lungo il suo cammino, racconteranno fedelmente all'idrologo tutto quello che succederà durante tutta la strada. Gli idrologi hanno studiato tutto il progetto per il «Silevoi Potok», e il Soprintendente al Servizio Meteorologico lo ha già firmato.

Si è sentito spesso parlare di progetti di dighe, di progetti per serbatoi d'acqua, ma non si era mai sentito parlare di un «progetto per inondazione». Questo vuol dire che è possibile organizzare un esperimento non solo sul tavolo del laboratorio, ma anche sull'ampio tavolo della terra, nella vastità della natura, fra i monti e i mari.

MARSIGLIA ILIN

FISSATO PER L'8 MAGGIO

Un Convegno di studi sul Risorgimento

PESCAIA 7. — A cura della Società toscana per la storia del Risorgimento italiano di Firenze e d'intesa con l'amministrazione comunale, l'8 maggio p.v. avrà luogo il Convegno di studi sul Risorgimento.

Al Convegno, che avrà alta risonanza in tutta Italia, saranno rese note numerose comunicazioni.

Quando ebbe capito che eravamo francesi, interruppe il canto dei suoi compagni, poi tutti assieme, solennemente, intonarono la Marsigliese. E poi il Canto della partenza. La «Marsigliese», tutti i canti rivoluzionari francesi, tutti quelli che conoscevano ed anche alcuni che non conoscevano. Vedendoci felici, stupiti, vollero andare ancora più in là e ci dobbiamo confessare a nostra grande vergogna, cantarono una mezza dozzina di canti popolari francesi che noi non avevamo mai sentiti.

Dopo questo omaggio al popolo francese, uno di loro staccò un fiore e ce l'offrì assieme ad un bicchiere di Tokai «alla salute della futura democrazia popolare francese».

In mezzo ai canti, alle risse, alle discussioni, Rakosi passava da un gruppo all'altro, stringendo la mano degli operai, assai numerosi, che conosceva personalmente. Giunse presso di noi esclamando: «Guarda un po' la filosofia con la burocrazia dell'industria pesante!».

Sotto la grande cupola si era installata una macchina fotografica particolarmente maneggevole. Essa infatti può essere fissata al polso mediante una striscia di cuoio, ciò che non rende l'uso assai pratico.

SENSO PROIBITO

Coincidenze

Due anni fa il Ministero della Marina americana presentò una richiesta al Congresso di fondi al Congresso. Il Congresso incominciò a discuterne. Mentre si stava svolgendo la discussione, la stampa americana e la stampa partecipante con italiani, annunciarono la apparizione di «misteriosi» sottomarini al largo delle coste americane dell'Atlantico e del Pacifico. Il Congresso approvò immediatamente lo stanziamento di fondi. I «misteriosi sottomarini» non si fecero più vedere.

Alcuni giorni fa la Marina americana ha chiesto nuovi fondi straordinari al Congresso. Un giorno dopo, guarda caso, sono riappariti i «misteriosi sottomarini», pronti a lasciarsi mettere in fuga non appena i fondi saranno stati concessi.

Adesso sono di moda i dischi o piatti volanti. C'è proprio puzza di fondi straordinari per l'aviazione americana.

Mezzetinte

«E ALLORA da questo giornale le creto e fatto da uomini liberi schierati con l'Occidente per un ideale positivo, stiano al fascismo post-8 settembre, sia consentito dire ad alta voce, ecc. ecc.»

Il giornale qui dovrebbe essere consentito dire, ecc. ecc. è il «Tempo». Ed è la prima volta, ci sembra, che questo giornale ammette che i suoi uomini non siano stati estranei al fascismo, sia pur limitatamente al periodo ottobre-settembre. Il Tempo crede, in definitiva, che ormai, con un simile governo De Gasperi al potere, non sia affatto necessario conservare quelle sbiadite verità di antifascismo cui teneva. Il Tempo crede anzi che non sarebbe male cominciare a vantare le proprie passate benemerite, quelle che possono essere assai utili alla realizzazione di quello schieramento anticomunista che dovrebbe vedere allineati clericali e fascisti. Tutte le grandi testate del giornale, tonaca di De Gasperi alla camicia di Giovanni Ansaldo.

Informato

Il Mondo dice che in Cecoslovacchia tutti i corrispondenti stranieri. Essi, dice, sono rimasti cinque, rispettivamente corrispondenti della Associated Press, United Press, Reuters, New York Times, Franco Press.

A noi personalmente risulta che in Cecoslovacchia ci sia anche il corrispondente dell'Unità. Forse, facendosi avanti, ad esempio, lo stesso Mondo definiva Howard Fast uno scrittore americano bianco che ha scritto un romanzo sui negri, la Democrazia Cristiana annunciò anche i risultati degli esami nelle scuole e le quote del Totocalcio.

Filocomunismo

La Democrazia Cristiana non ha avuto il coraggio di annunciare alla stampa la nomina a Presidente della RAI del filocomunista Mario Melloni. Dal Candidato.

In America vogliono mettere sotto inchiesta il filocomunista Truman. La malattia è evidentemente contagiosa. Ma piaccia stiano in argomento di RAI, vorremmo che ci precisassero se è giusto che il compito di annunciare la nomina a Presidente della RAI spetti al partito della Democrazia Cristiana. Tra poco, se andiamo avanti così, la Democrazia Cristiana annuncerà anche i risultati degli esami nelle scuole e le quote del Totocalcio.

Il fesso letterario

«Noi europei invochiamo a gran voce, come mezzini antelucani, che l'America non ci abbandoni e ci difenda. E' certo che ci difenderà perché deve difenderci se stessa. Il gran roboare di Patti Atlantici, di Comitati di difesa, di pentagrammi ed esagrammi, di Johnson che parte, di Eisenhower che arriva, di Jesus che è un noial, di Mae Carly che lo accusa di essere un'altra ci riguarda come una offerta di vetrioli colorati a neri caduti in uno stato di depressione malinconica». Filippo Anfuso, da Cirioli.

Il diavolo zoppo

CARTOLINA DI ROMA

Lo zio Sam sui sette colli

Un vagabondaggio utile - Il «club» del miliardo - Invadenza di americanismo pacchiano

«Mi avevano detto: «Vai da Melafumo, appena passato Ponte Milvio: troverai una Roma antica in nuova, di viandanti, molto noiosa». Roma, tutta Roma, è di tutte le città italiane, un colore speciale che dai tavoli di Melafumo si può osservare bene, perché è una trattoria sopraelevata, come la casa di un arciduca di Vienna, e di una certa lussuosa. Il quartiere è di meccanici e di osterie, dove si appoggiano al muro le biciclette coi copertoni rattoppati e la catena che striscia sul carter. Se vieni dal Nord, sulla via Flaminia, a Ponte Milvio c'è la porta di Roma: il confine. Non sei né fuori né dentro: sei forse in tutta Italia. C'è l'aria di un piccolo porto terrestre, di una stazione per acceleratori — dove si fermavano quelli che fanno il «piccolo botologismo», il percorso breve sulla strada lunga, con la vecchia motocicletta. C'è il tono acustico del quartiere operaio e insieme la cordialità del luogo di sosta, notte e giorno aperto e chi viaggia per lavoro e ogni tanto è costretto a riparare un guasto alla frizione, un ingorgo al carburatore.

«Vai da Melafumo: — mi avevano detto — troverai in quel giardinetto pensile, affacciato su un'ultima curva della strada, un osservatorio tranquillo, ripanato dal vento, di date venti il Tevere, anche senza vederlo, ma nello stesso tempo sei come fermo tra Milano e Roma, in un quartiere popolare. Ponte Milvio ti sembra attaccato a Poparedo, gli stessi odori, lo stesso modo di leggere il giornale, come all'imbocco della via Emilia, così all'inizio della via Flaminia. Sei capitato tra gente che sa cosa vuol dire lavorare e bere sopra ogni tanto — un bicchiere di

vino, tra l'odore del grasso di macellaio e il fumo del tubo di scappamento di un grosso camion in riparazione, e al di là della prima curva c'è una casa di legno, una casa di legno — mi avevano detto — e vedrai se non ti viene la voglia di tornare altre volte, la mattina per farti la toletta o allegra, o per un giro in barca. Ricordi di Melafumo: re-drai la scritta da lontano».

Decisi dunque — anche per uscire dai soliti quartieri e per scappare da quel tipo di città che certi chiamano «Roma Daily American» (ormai c'è tanta America purtroppo in ogni strada) — di andare a un giorno a vedere Ponte Milvio, da questo Melafumo. Intanto un discorso sull'America si dovranno pure fare: da qualche tempo i segni di quel paese si sono moltiplicati proprio dentro il cuore di Roma e non c'è bar, per esempio, che non abbia ceduto alla moda di americanizzarsi per far piacere ai ricchi. Un normale banco di caffè di vecchio stampo si deve trasformare per forza in una viluciente vetrina di specchietti che riflettono l'architettura barocca, il lucido degli ori e argenti, gli specchi, i passaman di pelle, i legni laccati: tutto ciò che costa molto sembra pure assai bello agli americani. Non sono abbastanza intelligenti per aver gusti artistici. Roma ufficiale e democristiana si è piegata a queste esigenze e sembra tutta macchiata di gomma con un passo ed è rimasta non sua, che le stanno assai male. Ma non tutta Roma, anzi assai poca è democristiana: dunque ben poca è la contentezza. Si va più spesso a Trastevere, a San Paolo, per uscire da questa Roma. E quei

giorni io andai a Ponte Milvio cercando la trattoria Melafumo. Traversai tutto il piazzale verso il fondo, a destra, come mi avevano detto, e non vidi neppure l'ombra di Melafumo. Mi dissi: di questa certezza.

Invece non vidi la scritta ed ebbi paura di essermi sbagliato. Davanti a me c'era solo un enorme cartello color rosso. Lo lessi appena: era la solita marca americana di una bevanda inopinabile. Tolsi lo sguardo di colpo, disgustato. Girai per quelle strade vedendo meccanici, fabbri, terrazzani al lavoro e vidi altri cartelli di quel tipo, così e là. Entrai in un bar e ordinai un caffè: poi ripresi il mio tram e tornai nella «Roma Daily American», la Roma americana quotidiana.

Due giorni dopo mi fecero osservare che sulla parte alta di un'ormai famoso cartello, a Ponte Milvio, c'era pure un certo cartello bianco e su quel bianco c'era scritto «Trattoria Melafumo» in caratteri piccoli, ben mimetizzati. Solimmo la sculella e parliamo un po' di propria pubblicità. E' un piacere reciproco — aveva detto — Saremo contenti tutti due: così si fa in America». Ed ecco il risultato: il nome di Melafumo ingoiato da un altro.

Non ne parlavo più — disse quell'uomo. — E' stato uno sbaglio. Gli americani sono tutti così. E ci beveranno sopra mezzo litro di Frascati.

SAVERIO TUTINO



PARIGI — Al parco dell'Esposizione, nel salone dell'ottica, è stata presentata questa macchina fotografica particolarmente maneggevole. Essa infatti può essere fissata al polso mediante una striscia di cuoio, ciò che non rende l'uso assai pratico